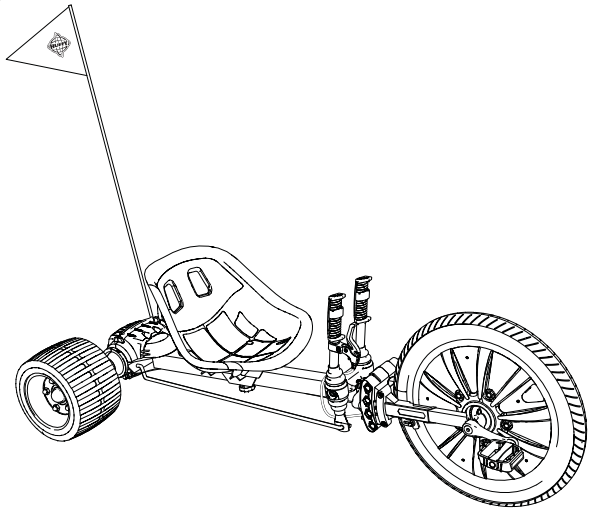
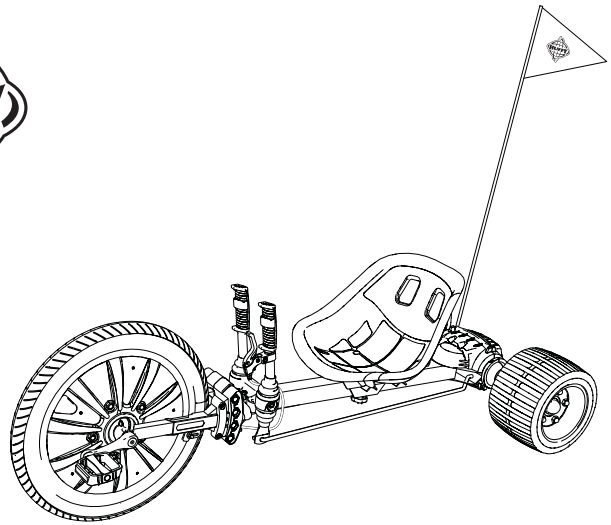


Owner's Manual

Assembly Instructions

Manual del Usuario

Instrucciones de montaje



Manual du propriétaire

Instructions d'assemblage

THIS DOCUMENT CONTAINS IMPORTANT SAFETY INFORMATION
READ AND KEEP FOR FUTURE REFERENCE

ESTE DOCUMENTO CONTIENE INFORMACIÓN IMPORTANTE SOBRE LA SEGURIDAD LEER Y MANTENER PARA REFERENCIA FUTURA

CE DOCUMENT CONTIENT DES INFORMATIONS DE SÉCURITÉ IMPORTANTES LIRE ET CONSERVER POUR RÉFÉRENCE ULTÉRIEURE

Date of Purchase: _____
Please write the date of purchase.
You should also retain the sales receipt.

Fecha de compra: _____
Por favor anote la fecha de compra.
También debe conservar la factura de venta.

Date d'achat : _____
Veuillez inscrire la date de l'achat.
Vous devez également conserver le reçu de vente.

HGM 20 EN-SP-FR 121012 **m0067**
Copyright Huffy Corporation 2012

Safety Information

PLEASE READ AND FULLY UNDERSTAND THIS OWNERS MANUAL BEFORE OPERATING THE PRODUCT

This symbol is important. It is the WARNING symbol. The warning symbol precedes safety instructions. Failure to follow these instructions may result in injury to the rider or to others, or damage to the product.

All wheeled vehicles will provide safe, enjoyable transportation and recreation when used and maintained properly. Like bicycling, skateboarding, and in-line skating, riding can be dangerous even under the best of circumstances. We do not want you to get hurt. Please follow all safety rules and operating instructions.

This toy should be used with caution since skill is required to avoid falls or collisions causing injury to the user or third parties.

WARNING:

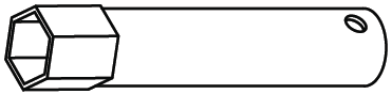
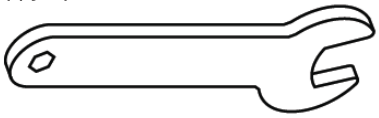
- **Adult assembly is required.**
- **Continuous adult supervision is required.**
- **The brake may be hot after continuous use. Do not touch after braking.**
- **Ensure rider can reach the pedals through full range of motion.**
- **Always wear a CPSC approved helmet while riding, with the chinstrap securely fastened.**
- **Always wear shoes when riding.**
- **Ride on smooth paved surfaces. Do not ride on streets or roadways.**
- **Always comply with local laws and regulations.**
- **Never use near motor vehicles.**
- **Do not ride on hills, steeply sloped areas, on or near steps, near swimming pools, or in alleys.**
- **Do not ride the product at dusk, at night or at times of limited visibility.**
- **Do not ride off road, on grass or wet surfaces.**
- **Do not ride the product over curbs or bumps that can damage the steering mechanism.**
- **Do not ride the product without the flag installed.**
- **Do not wear headphones or anything else that would impair your ability to hear or see.**
- **Do not jump or ramp product.**
- **Do not tow the product.**
- **Do not pull any objects with the product.**
- **Do not push the product.**
- **Never ride with more than one person. Maximum weight is 180 lbs (82Kg).**
- **Excessive weight may cause a hazardous or unstable condition.**
- **Replace worn or broken parts immediately.**
- **If anything does not operate properly, discontinue use.**
- **Understand all operating procedures before riding.**
- **Do not add a motor to the product.**
- **Do not modify the product.**
- **Before each ride check all screws, fasteners and brakes; re-tighten any that are loose. Replace any fasteners that are damaged.**
- **Know your limits. Be familiar with your abilities. Use common sense.**

IF YOU HAVE ANY QUESTIONS REGARDING THE OPERATION OF THIS PRODUCT, PLEASE REFER TO THIS OWNERS MANUAL OR CALL CONSUMER SERVICE

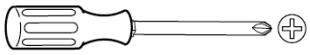
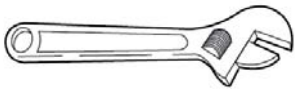
Assembly Notes

Tools necessary for assembly:

Supplied Tools:

- 13mm socket (qty 2) 
- 5mm Allen wrench (qty 2)
- 15mm wrench 

Customer Supplied Tools:

- Philips Screw Driver 
- Adjustable Wrench 

The instructions in this manual refer to the right and left side of the product, these are defined from the rider position.

Do not discard any parts until the unit is completely assembled.

WARNING:

Wheels, Tire & Axle:

- **The rear axle nuts must be securely tightened to ensure rear wheels do not come loose from the axle.**
- **All hardware must be sufficiently tightened to ensure it does not come loose.**
- **Recommended tube/tire inflation pressure is on the tire sidewall.**

Pivot Bolt:
Pivot bolt must be correctly installed to ensure it does not come loose.

Steering Function:

- **Ensure the steering linkage moves freely.**
- **Pulling back on the right lever, and pushing forward on the left lever will turn the product towards the right.**
- **Pulling back on the left lever, and pushing forward on the right lever will turn the product towards the left.**
- **Steering this product takes some practice. Ensure the rider can properly steer the product. Practice in an open area.**

Seat:
Secure the seat adjustment knob each time the seat is moved.

Flag:
The flag is provided to make the rider and the product more visible. Do not use the product without the flag installed.

IF YOU HAVE ANY QUESTIONS REGARDING THE OPERATION OF THIS PRODUCT, PLEASE REFER TO THIS OWNERS MANUAL OR CALL CONSUMER SERVICE

Limited Warranty

Part or model specifications are subject to change without notice.
This Limited Warranty is the only warranty for this product. There are no other expressed or implied warranties. The only uses for this product are described in this manual. Warranty registration is not required. This limited warranty extends only to the original consumer and is not transferable.

What does this Limited Warranty cover?
This Limited Warranty covers all parts of the product except the rear wheels, which have no warranty.

What must you do to keep the Limited Warranty in effect?
This Limited Warranty is effective only if:
- the product is completely and correctly assembled;
- the product is used under normal conditions for its intended purpose (see “Safety Information” for excluded activities);
- the product receives all necessary maintenance and adjustments.

What is not covered by this Limited Warranty?
This product is designed for recreational use only. This Limited Warranty does not cover normal wear and tear, normal maintenance items, or any damage, failure, or loss that is caused by improper assembly, maintenance, adjustment, storage, or use.
This Limited Warranty is void if the product is ever:
- used for stunt riding, jumping, acrobatics, or similar activity;
- used in any competitive sport;
- installed with a motor;
- modified in any way;
- ridden by more than one person at a time, or the weight limit is exceeded;
- rented;
- used in a manner contrary to the instructions in this manual.

How long does this Limited Warranty Last?
Excluding the rear wheels, all components are warranted for six (6) months from the date of purchase.

What will the manufacturer do?
The manufacturer will replace, without charge to you, any component that does not meet this warranty. The original owner must pay all labor and transportation charges associated with the repair or warranty work.

How do you get service?
Phone Consumer Service

What rights do you have?
This Limited Warranty gives you specific legal rights. You may also have other rights which vary from state to state.

IF YOU HAVE ANY QUESTIONS REGARDING THE OPERATION OF THIS PRODUCT, PLEASE REFER TO THIS OWNERS MANUAL OR CALL CONSUMER SERVICE

Información sobre seguridad

ANTES DE USAR EL PRODUCTO, LEA Y COMPRENDA POR COMPLETO ESTE MANUAL DEL PROPIETARIO

Este símbolo es importante. Es el símbolo de ADVERTENCIA. El símbolo de advertencia precede a las instrucciones de seguridad. El incumplimiento de este tipo de instrucciones puede ser causa de lesión al conductor o a otros, o de daños al producto.

Todos los vehículos con ruedas proporcionarán un medio de transporte y recreativo seguro y placentero si se usan y mantienen correctamente. Al igual que al usar bicicletas, patinetas y patines de ruedas en línea, conducir puede ser peligroso incluso en las mejores circunstancias. No deseamos que nadie se lastime. Siga todas las reglas de seguridad y las instrucciones de uso.

Este juguete debe utilizarse con precaución ya que se requieren conocimientos para evitar las caídas o accidentes que causan un perjuicio para el usuario o terceros.

ADVERTENCIA:

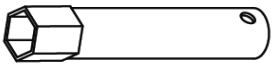
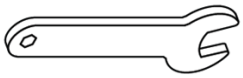
- Se requiere armado por un adulto.
- Se requiere supervisión continua por un adulto.
- El freno puede calentarse después del uso continuo. No lo toque después de frenar.
- Asegúrese de que el conductor pueda alcanzar los pedales en todo el rango de movimiento.
- Es necesario usar siempre un casco aprobado por la Comisión de Seguridad de Productos para el Consumidor (CPSC) al conducir, con la correa de la barbilla bien ajustada.
- Use siempre zapatos al conducir.
- Conduzca sobre superficies uniformemente pavimentadas. No conduzca en calles ni en carreteras.
- Cumpla siempre con las leyes y regulaciones locales.
- Nunca use el producto cerca de vehículos automotores.
- No conduzca en colinas, áreas con pendientes empinadas, ni cerca de escalones, piscinas o callejones.
- No conduzca al anochecer, de noche ni cuando las condiciones de visibilidad sean limitadas.
- No conduzca fuera de una superficie pavimentada, ni sobre pasto o superficies mojadas.
- No conduzca el producto sobre aceras ni sobre irregularidades que puedan dañar el mecanismo de la dirección.
- No conduzca el producto sin la bandera instalada.
- No use audífonos ni nada que pueda dificultar su capacidad de oír o ver.
- No salte ni use rampas con el producto.
- No remolque el producto.
- No jale ningún objeto con el producto.
- No empuje el producto.
- Nunca conduzca con más de una persona. El peso máximo es de 82 kg (180 lb).
- El peso excesivo puede causar una condición peligrosa o inestable.
- Reemplace inmediatamente las partes rotas o gastadas.
- Si algo no funciona correctamente, deje de usar el producto.
- Comprenda todos los procedimientos de funcionamiento antes de conducir.
- No agregue un motor al producto.
- No modifique el producto.
- Antes de conducir cada vez, revise todos los tornillos, pernos y frenos; vuelva a apretar los que estén flojos. Reemplace los pernos que estén dañados.
- Conozca sus propios límites. Familiaríecese con sus habilidades. Use el sentido común.

SI TIENE ALGUNA PREGUNTA ACERCA DEL FUNCIONAMIENTO DE ESTE PRODUCTO, CONSULTE ESTE MANUAL DEL PROPIETARIO O LLAME A SERVICIO AL CONSUMIDOR

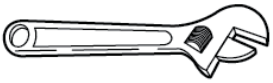
Notas para el armado

Herramientas necesarias para el armado:

Herramientas proporcionadas:

- Llave de cubo de 13 mm (2) 
- Llave hexagonal de 5 mm (2)
- Llave de 15 mm 

Herramientas proporcionadas por el cliente:

- Desarmador Philips
- Llave ajustable 

Las instrucciones en este manual hacen referencia al lado derecho e izquierdo del producto según se definen desde la posición del conductor.

No deseche ninguna parte hasta haber ensamblado completamente la unidad.

ADVERTENCIA:

Ruedas, llantas y eje:

- Las tuercas traseras del eje deben apretarse bien para asegurar que las ruedas traseras no se desprendan del eje.
- Toda la tornillería debe apretarse correctamente para asegurar que no se afloje.
- La presión de inflado de la cámara o de la llanta se indica en el flanco de la llanta.

Perno pivote:
El perno pivote debe instalarse correctamente para asegurar que no se afloje.

Función de la dirección:

- Asegúrese de que el varillaje de dirección se mueva libremente.
- Al jalar hacia atrás la palanca derecha y empujar hacia adelante la palanca izquierda, el producto girará a la derecha.
- Al jalar hacia atrás la palanca izquierda y empujar hacia adelante la palanca derecha, el producto girará a la izquierda.
- Aprender a usar la dirección de este producto requiere algo de práctica. Asegúrese de que el conductor pueda dirigir bien el producto. Practique en un área abierta.

Asiento:
Asegure la perilla de ajuste del asiento cada vez que se mueva el asiento.

Bandera:
La bandera se proporciona para que el conductor y el producto sean más visibles. No use el producto sin la bandera instalada.

SI TIENE ALGUNA PREGUNTA ACERCA DEL FUNCIONAMIENTO DE ESTE PRODUCTO, CONSULTE ESTE MANUAL DEL PROPIETARIO O LLAME A SERVICIO AL CONSUMIDOR

Garantía limitada

Las especificaciones de partes o modelos están sujetas a cambio sin previo aviso.
Esta garantía limitada es la única garantía para este producto. No existe ninguna otra garantía expresa o implícita. Los únicos usos para este producto son los descritos en este manual. No se requiere registrar la garantía. Esta garantía limitada se extiende únicamente al consumidor original y no es transferible.

¿Qué cubre esta garantía limitada?
Esta garantía limitada cubre todas las partes del producto excepto las ruedas traseras, que no tienen garantía.

¿Qué debe hacer para mantener la garantía limitada en vigor?
Esta garantía limitada es efectiva únicamente si:
- el producto se arma correctamente y por completo;
- el producto se usa en condiciones normales para el propósito indicado (véase “Información de seguridad” para obtener información sobre las actividades excluidas);
- el producto recibe todos el mantenimiento y ajustes necesarios.

¿Qué es lo que no cubre esta garantía limitada?
Este producto está diseñado para usarse únicamente con fines recreativos. Esta garantía limitada no cubre el uso y desgaste normal, artículos de mantenimiento normal ni ningún daño, falla o pérdida causados por un armado, mantenimiento, ajuste, almacenamiento o uso incorrecto.
Esta garantía limitada queda anulada si alguna vez este producto:
- se usa para hacer maniobras acrobáticas, dar saltos o actividades parecidas;
- se usa en competencias deportivas;
- se le instala un motor;
- se modifica de alguna manera;
- si más de una persona lo conduce a la vez o se sobrepasa el límite de peso;
- se alquila;
- se usa de una manera contraria a las instrucciones contenidas en este manual.

¿Cuál es la duración de esta garantía limitada?
Excluyendo las ruedas traseras, todos los componentes están garantizados durante seis (6) meses a partir de la fecha de compra.

¿Qué hará el fabricante?
El fabricante sustituirá, sin cargo para usted, cualquier componente que no cumpla con esta garantía. El propietario original debe pagar los cargos de mano de obra y transporte asociados con la reparación o el trabajo cubierto por la garantía.

¿Cómo se obtiene el servicio?
Servicio telefónico al cliente

¿Cuáles son sus derechos?
Esta garantía limitada le otorga derechos legales específicos. Usted podría tener también otros derechos que pueden variar de un estado a otro.

SI TIENE ALGUNA PREGUNTA ACERCA DEL FUNCIONAMIENTO DE ESTE PRODUCTO, CONSULTE ESTE MANUAL DEL PROPIETARIO O LLAME A SERVICIO AL CONSUMIDOR

Informations de sécurité

VEUILLEZ LIRE CE MANUEL D'UTILISATION ET VOUS ASSURER DE BIEN LE COMPRENDRE AVANT D'UTILISER LE PRODUIT

Ce symbole est important. Il s'agit du symbole d'AVERTISSEMENT. Il précède les consignes de sécurité. Le non-respect de ces consignes peut entraîner des blessures pour l'utilisateur ou pour d'autres personnes, ou endommager le produit.

Lorsqu'ils sont utilisés et entretenus adéquatement, les véhicules à transmission intégrale permettent aux utilisateurs de se déplacer et de se divertir de façon sécuritaire. Tout comme le vélo, la planche à roulettes et le patin à roues alignées, la conduite d'un tricycle peut s'avérer dangereuse, même dans des circonstances idéales. Nous ne souhaitons pas que vous vous blessiez. Veuillez suivre toutes les règles de sécurité et les consignes d'utilisation.
Ce jouet doit être utilisé avec prudence car compétence est nécessaire pour éviter des accidents, par chutes ou collisions à l'utilisateur ou de tiers.

AVERTISSEMENT :

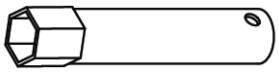
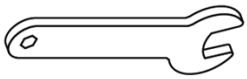
- L'assemblage doit être effectué par un adulte.
- La supervision permanente d'un adulte est requise.
- Le frein peut être chaud après une utilisation continue; ne le touchez pas après avoir freiné.
- S'assurer que le conducteur puisse atteindre les pédales et qu'il les touche tout au long du mouvement de pédalage.
- Toujours porter un casque homologué par le CPSC, et s'assurer que la mentonnière est correctement fixée.
- Toujours porter des chaussures lors de l'utilisation de l'appareil.
- Utiliser le tricycle sur des surfaces lisses et pavées. Ne pas utiliser dans la rue ou sur la chaussée.
- Toujours respecter les lois et règlementations en vigueur dans votre localité.
- Ne jamais utiliser à proximité des véhicules motorisés.
- Ne pas utiliser sur des pentes, des côtes escarpées, sur des escaliers ou à proximité de ceux-ci, près d'une piscine ou dans des ruelles.
- Ne pas utiliser le tricycle au crépuscule, la nuit ou lors de conditions de visibilité limitée.
- Ne pas utiliser hors de la route, sur le gazon ou sur des surfaces mouillées.
- Ne pas utiliser le produit sur les bords de trottoirs ou sur des bosses qui risqueraient d'endommager le mécanisme de direction.
- Ne pas utiliser sans le drapeau.
- Ne pas porter de casque d'écoute ou tout autre appareil qui pourrait limiter votre capacité d'entendre ou de voir.
- Ne pas utiliser sur une rampe ou pour sauter.
- Ne pas remorquer le tricycle.
- Ne pas tirer des objets à l'aide du tricycle.
- Ne pas pousser le tricycle.
- Ne jamais utiliser à plus d'une personne. Le poids maximal est de 180 lb (82 kg).
- Le fait de soumettre l'appareil à un poids excessif peut provoquer des conditions dangereuses ou instables.
- Remplacer immédiatement les pièces usées ou brisées.
- Si une composante de l'appareil ne fonctionne pas adéquatement, en arrêter l'utilisation.
- S'assurer de comprendre toutes les procédures d'utilisation avant de se servir du tricycle.
- Ne pas ajouter un moteur.
- Ne pas modifier le produit.
- Avant chaque utilisation, vérifier les vis, les attaches et les freins, et resserrer ceux qui sont desserrés. Remplacer toutes les attaches qui sont endommagées.
- Soyez conscient de vos limites. Sachez quelles sont vos capacités. Faites preuve de bon sens.

POUR TOUTE QUESTION AU SUJET DE L'UTILISATION DE CE PRODUIT, VEUILLEZ CONSULTER CE MANUEL D'UTILISATION OU COMMUNIQUER AVEC LE SERVICE À LA CONSOMMATEUR AU

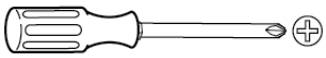
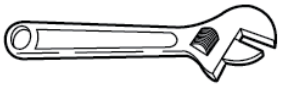
Instructions d'assemblage

Outils nécessaires pour l'assemblage :

Outils inclus :

- Douilles de 13 mm (2) 
- Clé Allen de 5 mm (2)
- Clé de 15 mm 

Outils fournis par le client :

- Tournevis Philips 
- Clé ajustable 

Les instructions de ce manuel se réfèrent aux côtés droit et gauche du produit; ceux-ci sont déterminés à partir de la position du cycliste.

Ne jeter aucune pièce jusqu'à ce que l'appareil soit complètement assemblé.

AVERTISSEMENT :

Roues, pneu et essieu :

- Les écrous d'essieu doivent être serrés fermement afin de s'assurer que les roues arrière ne ressortent pas de l'essieu.
- Toutes les pièces de quincaillerie doivent être suffisamment serrées, de façon à ce qu'elles ne se détachent pas.
- La pression de gonflage recommandée pour la chambre à air et(ou) le pneu est indiquée sur le flanc du pneu.

Axe d'articulation :
L'axe d'articulation doit être installé correctement afin de s'assurer qu'il ne se desserre pas.

Mécanisme de direction :

- S'assurer que la timonerie de direction s'actionne sans encombre.
- Le fait de tirer sur le levier de droite et de pousser le levier de gauche vers l'avant fera tourner le tricycle vers la droite.
- Le fait de tirer sur le levier de gauche et de pousser le levier de droite vers l'avant fera tourner le tricycle vers la gauche.
- Manœuvrer cet appareil nécessite un certain entraînement. S'assurer que l'utilisateur soit en mesure de conduire l'appareil comme il se doit. S'exercer dans un espace ouvert.

Siège :
Serrer le bouton de réglage du siège chaque fois que le siège est déplacé.

Drapeau :
Le drapeau qui est fourni a pour but de rendre le produit et l'utilisateur visibles. Ne pas utiliser le produit sans le drapeau.

POUR TOUTE QUESTION AU SUJET DE L'UTILISATION DE CE PRODUIT, VEUILLEZ CONSULTER CE MANUEL D'UTILISATION OU COMMUNIQUER AVEC LE SERVICE À LA CONSOMMATEUR AU

Garantie limitée

Les spécifications du modèle ou des pièces peuvent faire l'objet de modifications sans préavis.
Cette garantie limitée constitue la seule garantie pour ce produit. Il n'existe aucune autre garantie explicite ou implicite. Ce produit n'est destiné qu'à l'utilisation décrite dans ce manuel. L'enregistrement de la garantie n'est pas obligatoire. Cette garantie limitée n'est valide que pour l'acheteur initial et ne peut être transférée.

Que couvre cette garantie limitée?
Cette garantie limitée couvre toutes les pièces du produit, à l'exception des roues arrière qui ne font l'objet d'aucune garantie.

Que devez-vous faire pour que la garantie limitée reste applicable?
Cette garantie limitée n'est applicable que si :
- le produit a été assemblé de façon complète et adéquate;
- le produit est utilisé dans des conditions normales pour l'usage auquel il est destiné (consulter la section « Informations de sécurité » pour connaître les usages interdits);
- le produit reçoit l'entretien et les ajustements appropriés.

Quels éléments ne sont pas couverts par cette garantie limitée?
Ce produit est destiné uniquement à un usage récréatif. Cette garantie limitée ne couvre pas l'usure normale, les éléments d'entretien normaux ou tout dommage, manquement ou perte résultant d'assemblage, d'entretien, d'ajustement, d'entreposage ou d'utilisation inadéquats.
Cette garantie limitée est annulée si le produit :
- est utilisé pour des cascades, des sauts, des acrobaties ou autre activité semblable;
- est utilisé dans le cadre d'un sport compétitif;
- est équipé d'un moteur;
- fait l'objet d'une quelconque modification;
- est utilisé par plus d'une personne à la fois ou avec un poids excédant la limite prescrite;
- est loué;
- est utilisé de façon contraire aux instructions décrites dans ce manuel.

Quelle est la durée de cette garantie limitée?
À l'exception des roues arrière, toutes les composantes sont garanties pour une période de six (6) mois à compter de la date d'achat.

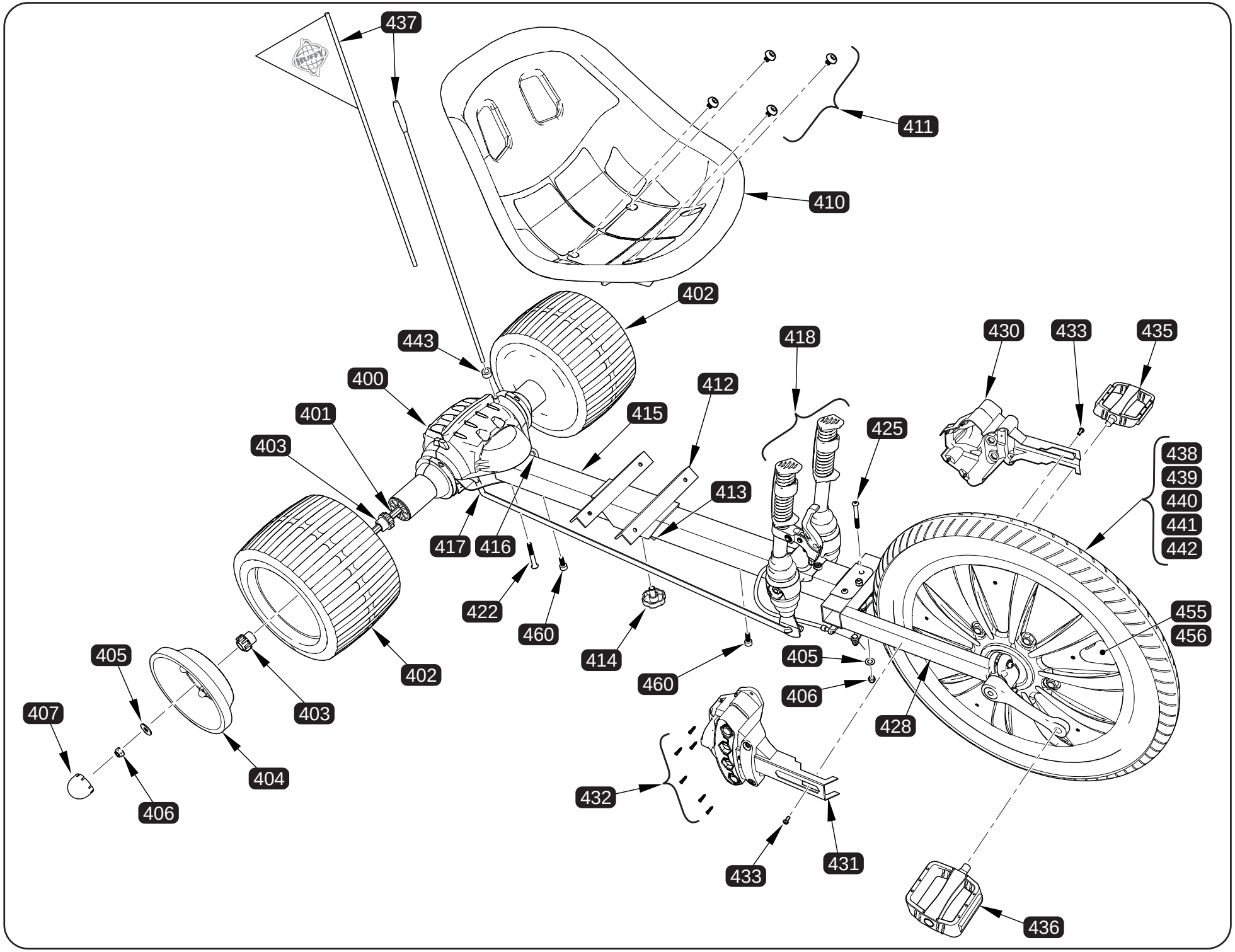
Que fera le fabricant?
Le fabricant remplacera gratuitement toute composante qui n'est pas conforme à cette garantie. Le propriétaire initial doit payer les frais de main-d'œuvre et de transport en lien avec les réparations ou les travaux devant être effectués en vertu de la garantie.

Comment obtenir du service?
Communiquez avec le service à la consommateur en composant le.

Quels sont vos droits?
Cette garantie limitée vous confère des droits légaux spécifiques. Vous avez également d'autres droits, qui peuvent varier d'une province à l'autre.

POUR TOUTE QUESTION AU SUJET DE L'UTILISATION DE CE PRODUIT, VEUILLEZ CONSULTER CE MANUEL D'UTILISATION OU COMMUNIQUER AVEC LE SERVICE À LA CONSOMMATEUR AU

Notes:


437
411
410
402
443
400
401
403
415
412
418
430
433
435
425
438
439
440
441
442
413
417
416
422
460
414
455
456
405
406
428
407
404
432
431
436

ASSEMBLY PARTS LIST

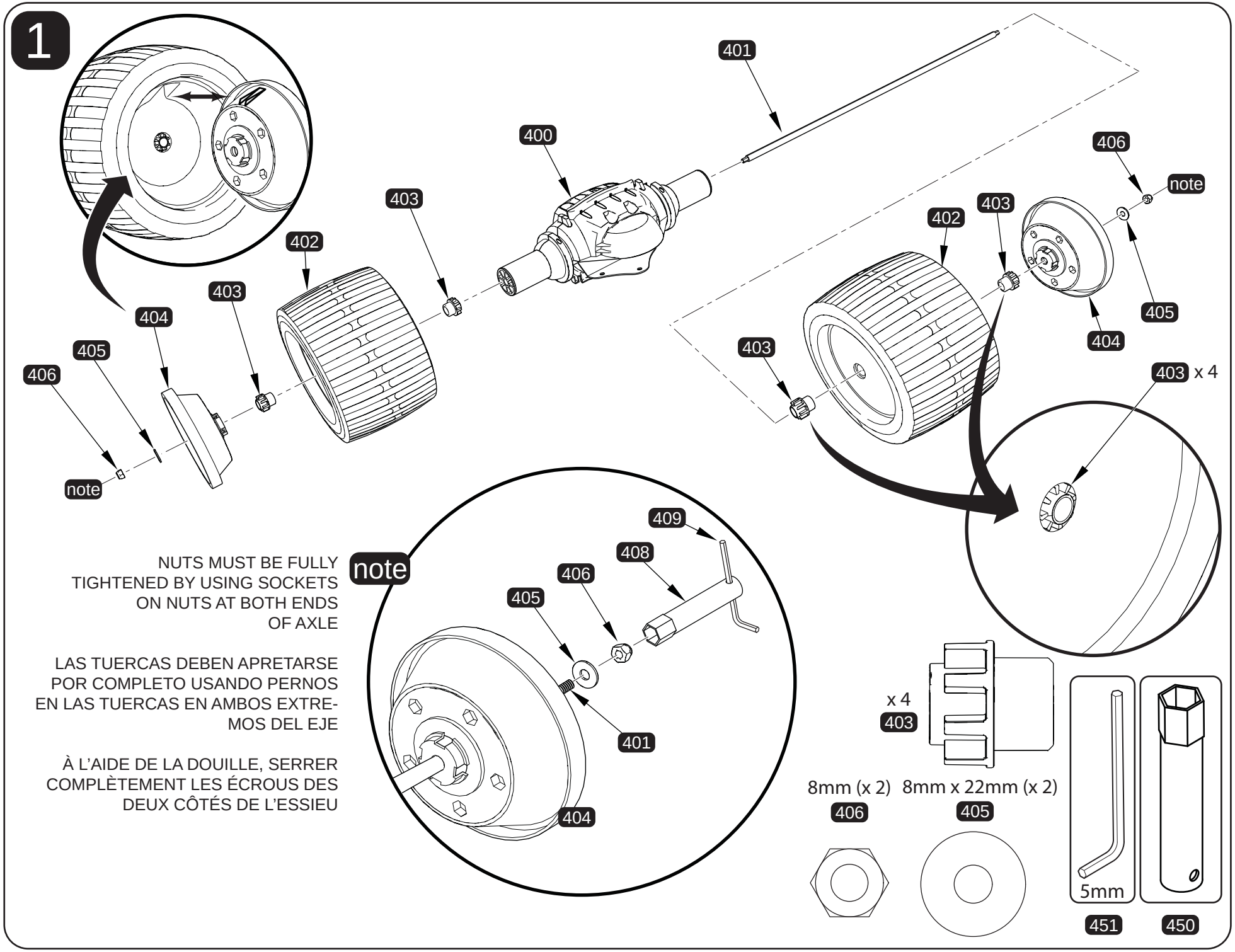
Page-ID	Part No.	Description	Page-ID	Part No.	Description
Tools:	450	13mm Socket (x2)	**7**	422	Pivot Bolt, M8-1.25 x 68mm
	451	5mm Allen Wrench (x2)			
	452	15mm Pedal Wrench	**8**	425	Frame Bolt, M8-1.25 x 55mm (x2)
				405	Washer, 8mm x 22mm (x2)
1	400	Rear Axle Assembly		406	Nut, 8mm (x2)
	401	Axle Shaft		428	Fork
	402	Rear Wheel (x2)			
	403	Bushing (x4)	**9**	430	Fork Housing (LH)
	404	Wheel Cover (x2)		431	Fork Housing (RH)
	405	Washer, 8mm x 22mm (x2)		432	Screw, M3-0.6 x 8mm (x6)
	406	Nut, 8mm (x2)		433	Screw, M5-0.8 x 12mm (x2)
2	407	HubCap (x2)			
			10	435	Pedal (LH)
3	416	Steering Link (LH)		436	Pedal (RH)
	417	Steering Link (RH)			
	418	Steering Arm Assembly	**11**	437	Flag Assembly
				443	Collar
4	410	Seat			
	411	Screw, M6-1.0 x 10mm (x4)	**12**	456	Filler Valve/Inner Tube
	412	Seat Shuttle		438	Front Tire
				455	Air Access Door
5	414	Adjustment Knob			
	415	Frame	**Other Pre-assembled components**	440	Brake Lever
	460	Seat Stop Bolt, M5-0.8 x 8mm (x2)		441	Brake Cable
				442	Brake Caliper
				413	Shim
				439	Front Wheel Assembly

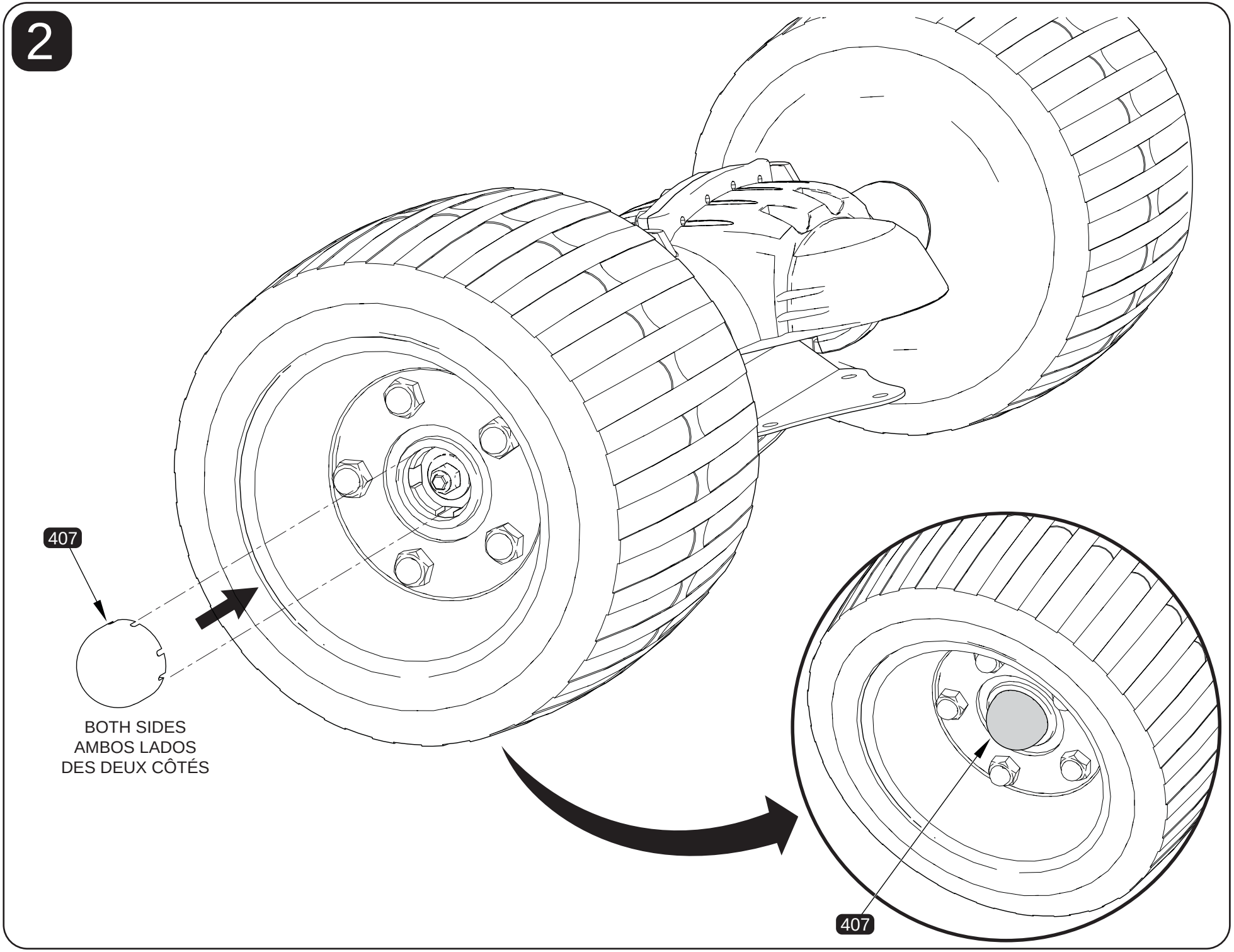
LISTADO DE PARTES PARA ARMAR

Identificación de página	Número de parte	Descripción	Identificación de página	Número de parte	Descripción
Tools:	450	Llave de cubo de 13 mm (x2)	**7**	422	Perno pivote, M8-1.25 x 68mm
	451	Llave hexagonal de 5 mm (x2)			
	452	Llave de pedal de 15 mm	**8**	425	Perno de armazón M8-1.25 x 55mm (x2)
				405	Arandela, 8mm x 22mm (x2)
1	400	Armazón trasero		406	Tuerca, 8mm (x2)
	401	Eje		428	Horquilla
	402	Rueda (x2)			
	403	Inserto de buje (x4)	**9**	430	Cubierta de horquilla (LI)
	404	Tapón de rueda (x2)		431	Cubierta de horquilla (LD)
	405	Arandela, 8mm x 22mm (x2)		432	Tornillos, M3-0.6 x 8mm (x6)
	406	Tuerca, 8mm (x2)		433	Tornillos, M5-0.8 x 12mm (x2)
2	407	Tapa terminal (x2)			
			10	435	Pedal (LI)
3	416	Varillaje de dirección (LI)		436	Pedal (LR)
	417	Varillaje de dirección (LD)			
	418	Ensamble de brazo de dirección	**11**	437	Ensamble de bandera
				443	Collar
4	410	Asiento			
	411	Tornillos, M6-1.0 x 10mm (x4)	**12**	456	Llenadora Válvula/Tubo Interior
	412	Lanzadera del asiento		438	Llanta delantera
				455	Puerta de acceso aéreo
5	414	Perilla de ajuste			
	415	Armazón	**Otros componentes montados**	440	Palanca del freno
	460	Seat detener pasador, M5-0.8 x 8mm (x2)		441	Cable del freno
				442	Mordaza del freno
				413	Espaciador
				439	Ensamble de rueda delantera

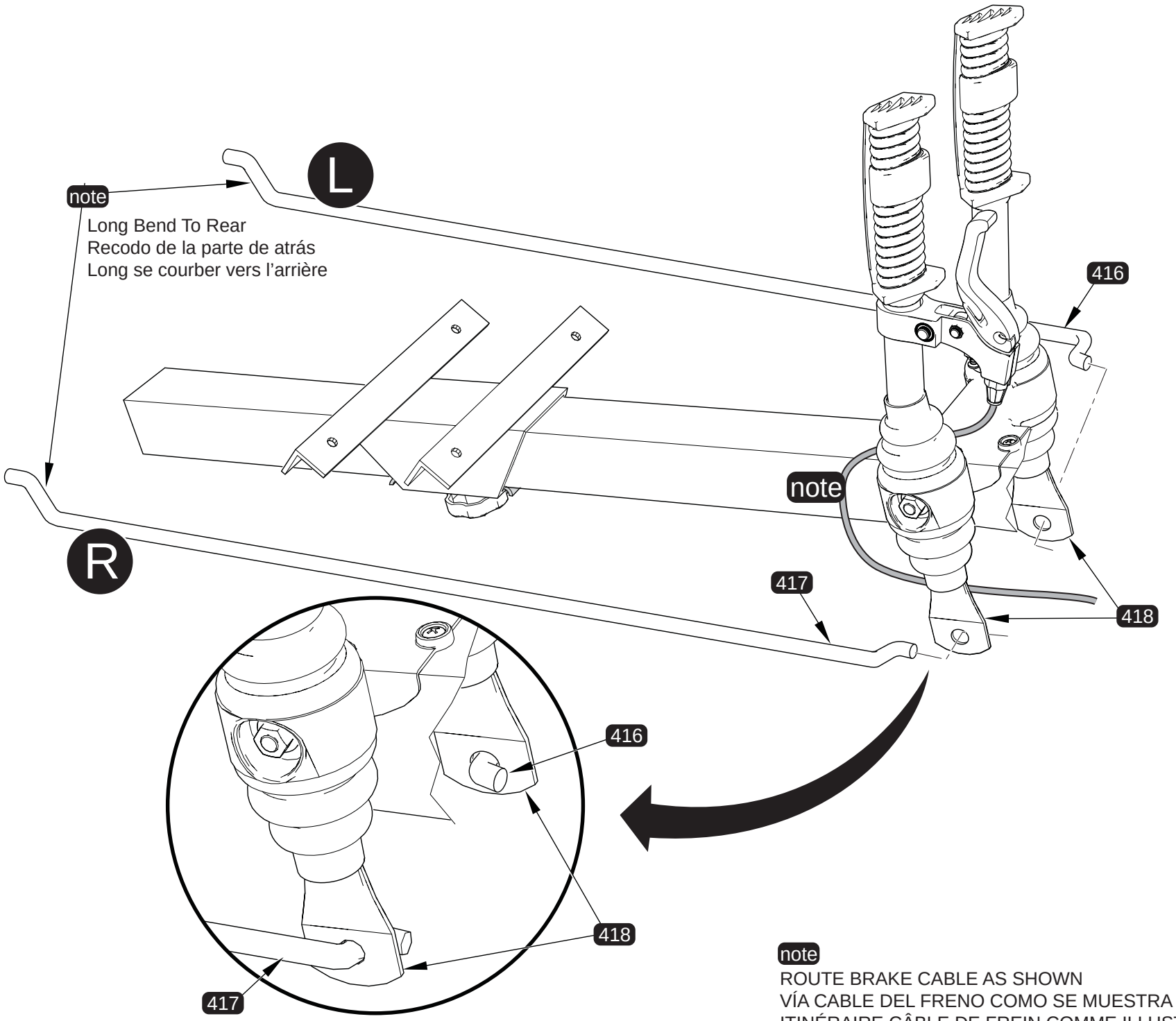
LISTE DES PIÈCES POUR L'ASSEMBLAGE

Page	Numéro de la pièce	Description	Page	Numéro de la pièce	Description
Tools:	450	Douilles de 13 mm (2)	**7**	422	Boulon de pivot, M8-1.25 x 68mm
	451	Clé Allen de 5 mm (2)			
	452	Clé à pédale de 15 mm	**8**	425	Boulons de cadre, M8-1.25 x 55mm (2)
				405	Rondelles de 8mm x 22mm po (2)
1	400	Cadre arrière		406	Écrous de 8mm po (2)
	401	Essieu		428	Fourche
	402	Roues (2)			
	403	Raccordements (4)	**9**	430	Recouvrement de fourche (gauche)
	404	Enjoliveurs de roues (2)		431	Recouvrement de fourche (droit)
	405	Rondelles de 8mm x 22mm po (2)		432	Vis, M3-0.6 x 8mm (6)
	406	Écrous de 8mm po (2)		433	Vis, M5-0.8 x 12mm (2)
2	407	Embouts (2)			
			10	435	Pédale (gauche)
3	416	Timonerie de direction (gauche)		436	Pédale (droite)
	417	Timonerie de direction (droit)			
	418	Assemblage du bras de direction	**11**	437	Assemblage du drapeau
				443	col
4	410	Siège			
	411	Vis, M6-1.0 x 10mm (4)	**12**	456	Valve de remplissage/Tube intérieur
	412	Logement du siège		438	Pneu avant
				455	La vporte d'accès
5	414	Bouton de réglage			
	415	Cadre	**Autres composants préassemblés**	440	Levier de frein
	460	Siège boulon de butée, M5-0.8 x 8mm (x2)		441	Câble de frein
				442	Étrier de frein
				413	Cale
				439	Assemblage de la roue avant


1
401
400
406
note
403
402
403
404
405
406
note
405
404
403
403 x 4
note
409
408
406
405
401
404
NUTS MUST BE FULLY TIGHTENED BY USING SOCKETS ON NUTS AT BOTH ENDS OF AXLE
LAS TUERCAS DEBEN APRETARSE POR COMPLETO USANDO PERNOS EN LAS TUERCAS EN AMBOS EXTREMOS DEL EJE
À L'AIDE DE LA DOUILLE, SERRER COMPLÈTEMENT LES ÉCROUS DES DEUX CÔTÉS DE L'ESSIEU
x 4
403
8mm (x 2)
406
8mm x 22mm (x 2)
405
5mm
451
450

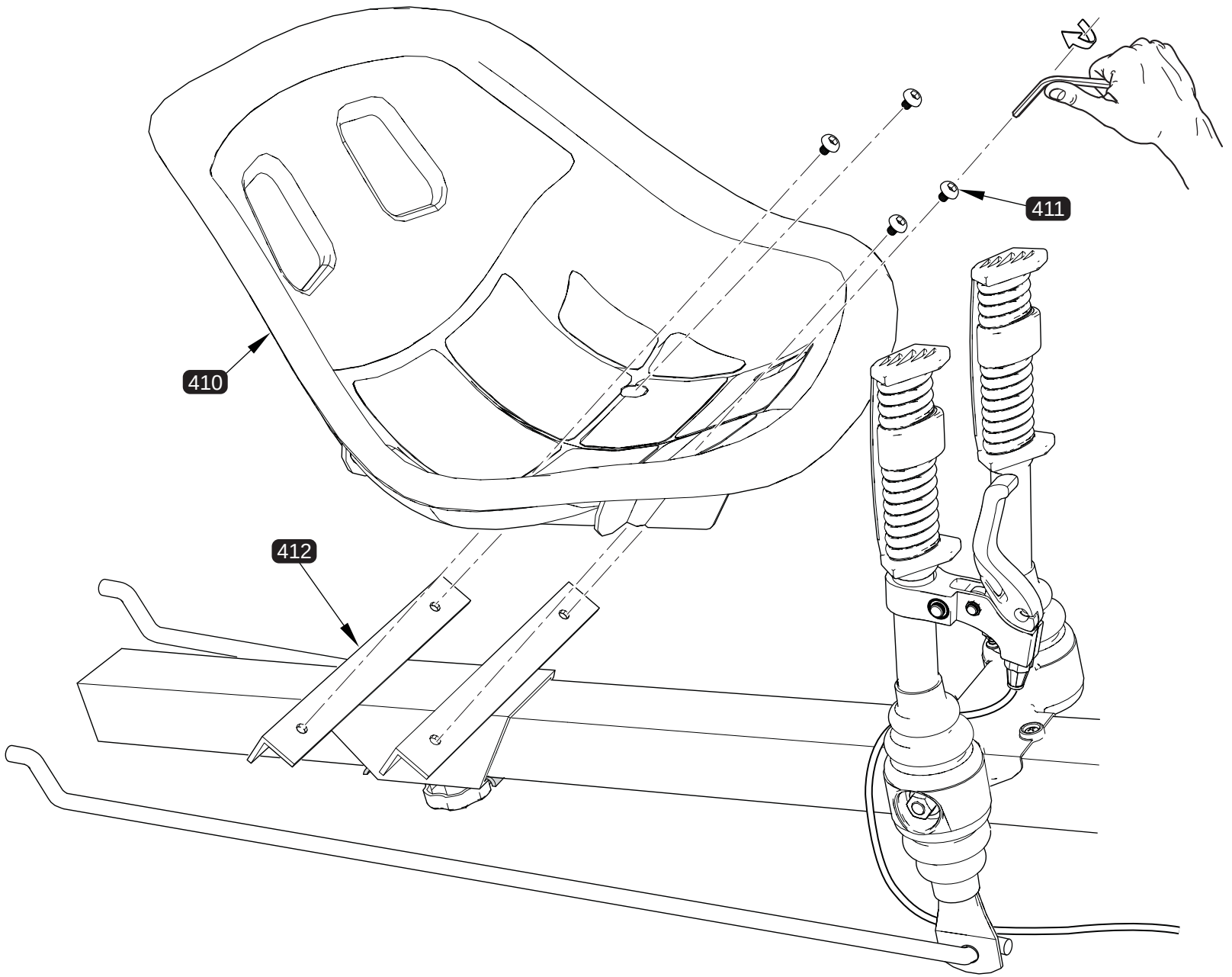

2
407
BOTH SIDES
AMBOS LADOS
DES DEUX CÔTÉS
407

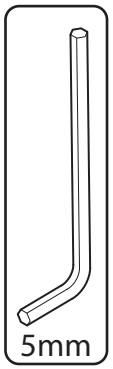
3



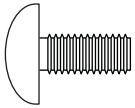
note
ROUTE BRAKE CABLE AS SHOWN
VÍA CABLE DEL FRENO COMO SE MUESTRA
ITINÉRAIRE CÂBLE DE FREIN COMME ILLUSTRÉ

4



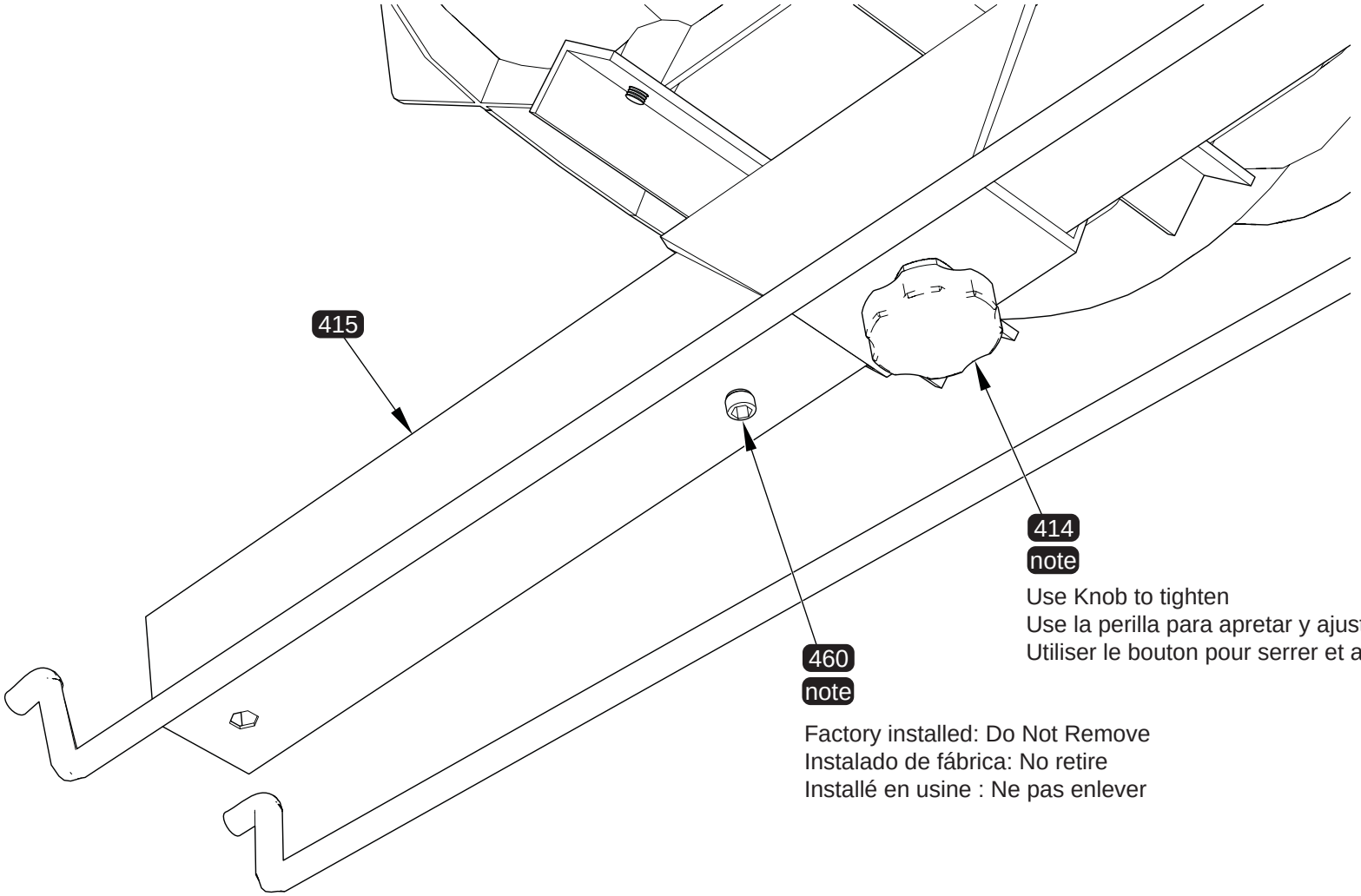


451

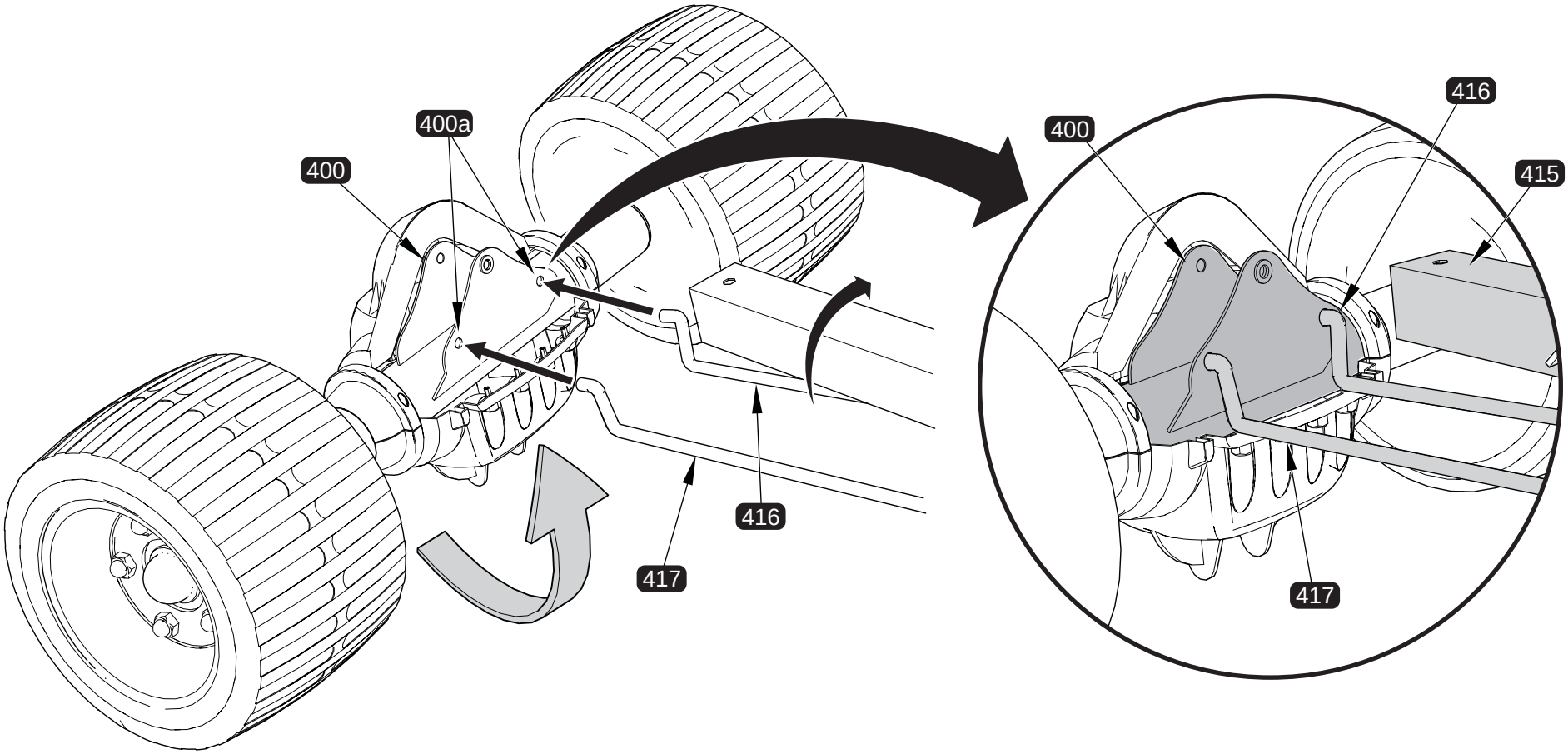


M6-1.0 x 10mm (x 4) 411

5


415
414
note
Use Knob to tighten
Use la perilla para apretar y ajustar el asiento
Utiliser le bouton pour serrer et ajuster le siège
460
note
Factory installed: Do Not Remove
Instalado de fábrica: No retire
Installé en usine : Ne pas enlever

6

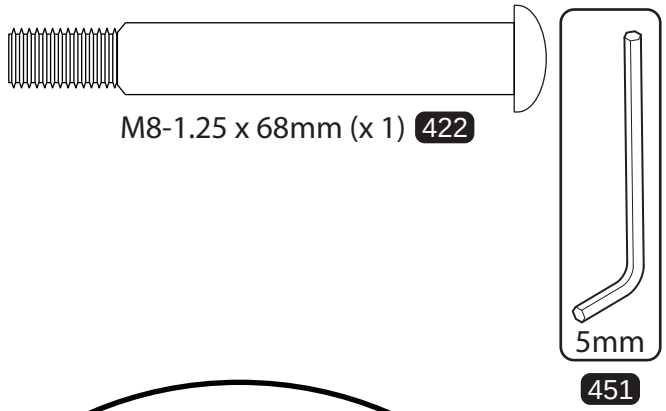


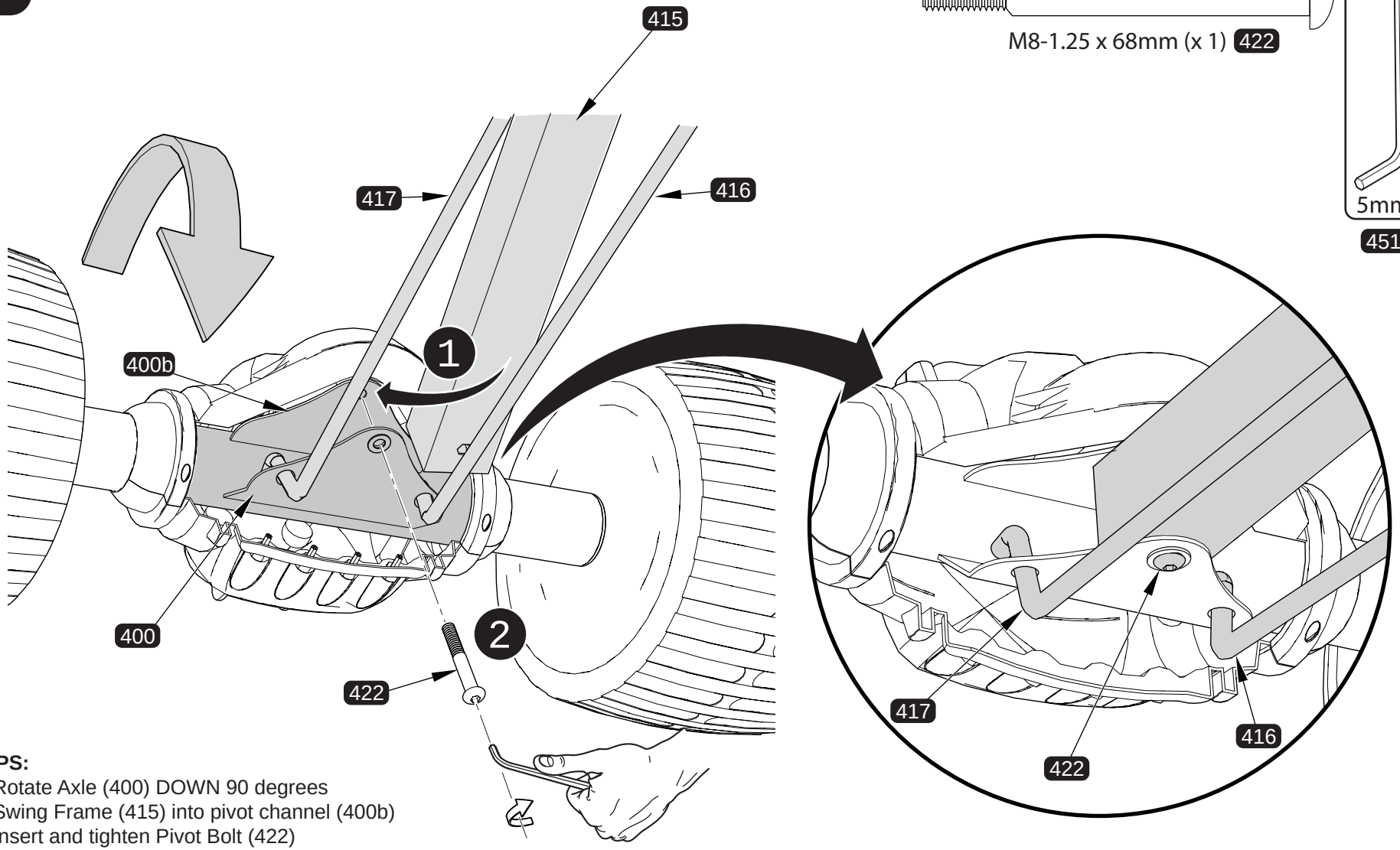
STEPS:
1. Rotate Axle (400) UP 90 degrees
2. Slide Steering Arms (416/417) into Link Holes (400a)

PASOS:
1. Gire el eje (400) hacia ARRIBA 90 grados
2. Deslice los brazos de dirección (416/417) en los orificios de acople (400a)

ÉTAPES :
1. Effectuer une rotation de l’essieu (400) VERS LE HAUT, à 90 degrés
2. Glisser les bras de direction (416/417) dans les trous du raccord (400a)

7



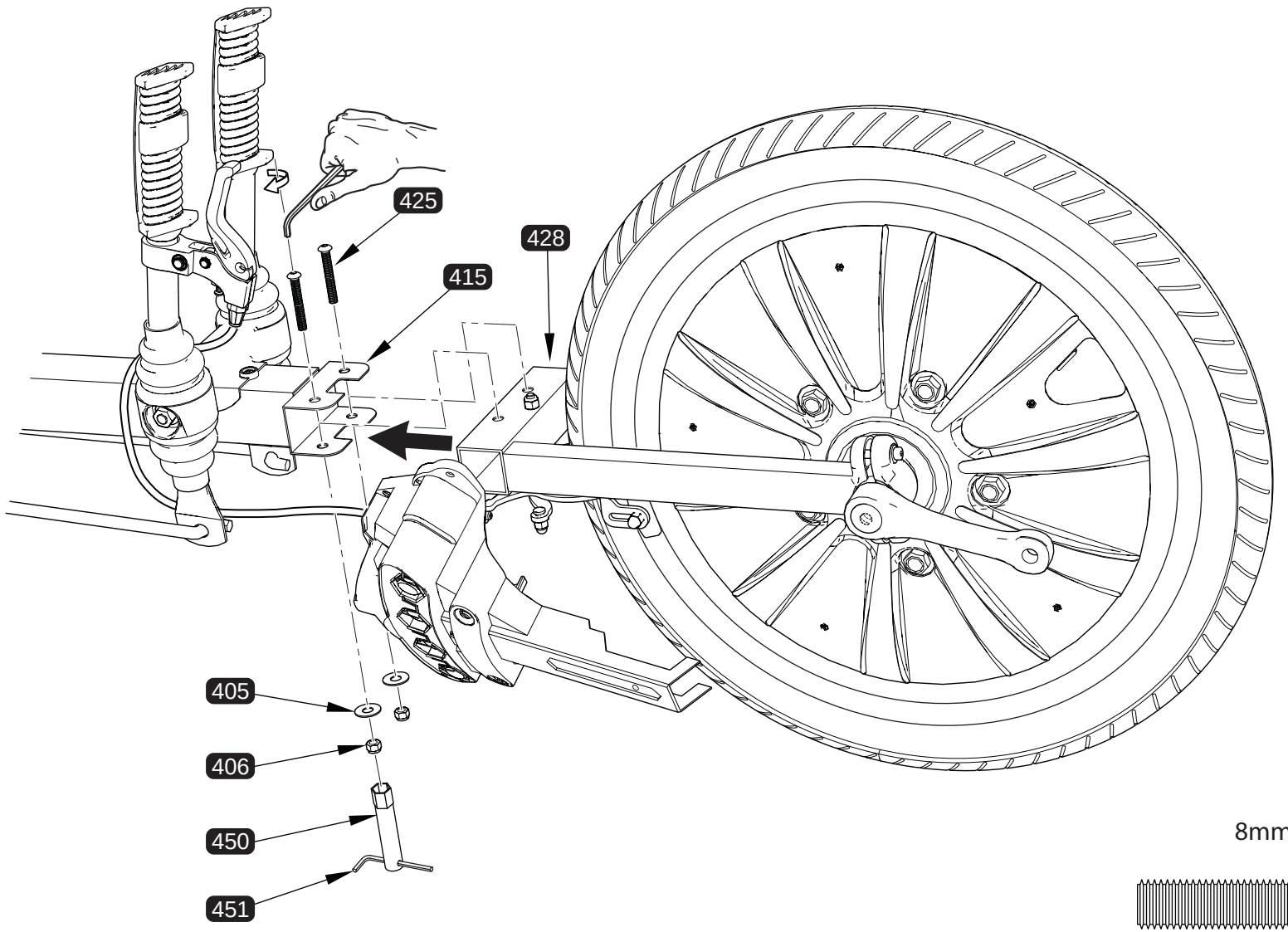


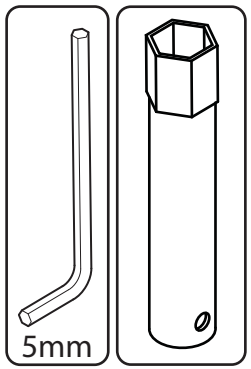
STEPS:
1. Rotate Axle (400) DOWN 90 degrees
2. Swing Frame (415) into pivot channel (400b)
3. Insert and tighten Pivot Bolt (422)

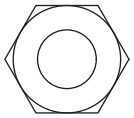
PASOS:
1. Gire el eje (400) hacia ABAJO 90 grados
2. Gire el armazón (415) en el canal de pivote (400b)
3. Inserte y apriete el perno pivote (422)

ÉTAPES :
1. Effectuer une rotation de l'essieu (400) VERS LE BAS, à 90 degrés
2. Basculer le cadre (415) et l'insérer dans l'ouverture du pivot (400b)
3. Insérer le boulon de pivot et le serrer (422)

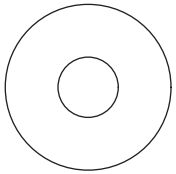
8



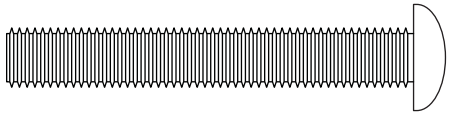




8mm (x 2) 406



8mm x 22mm (x 2) 405



M8-1.25 x 55mm (x 2) 425

8a Adjusting The Brakes/Ajuste de los Frenos/Réglage des freins

NOTE:
- If Brake Lever (fig. 01) touches handle when squeezed, follow steps 8a to 8d to adjust brakes.
- If Brake Lever does not touch handle when squeezed, proceed to assembly Step 9.

NOTA:
- Si Maneta de freno (fig. 01) Toca manejar cuando se aprietan, siga los pasos 8a a 8d para ajustar los frenos.
- Si Maneta de freno no toca manejar cuando se aprietan, vaya a asamblea paso 9.

NOTE:
- Si levier de frein (fig. 01) Touche poignée lorsque pressés, suivez les étapes 8a à 8d et régler les freins.
- Si levier de frein n'est pas en contact avec poignée lorsque un débordement, passez à l'étape 9.

KEEP THESE INSTRUCTIONS FOR FUTURE USE WHEN ADJUSTING THE BRAKES

SIGA ESTAS INSTRUCCIONES PARA SU USO FUTURO AL AJUSTAR LOS FRENOS

CONSERVEZ CES INSTRUCTIONS POUR UNE UTILISATION ULTÉRIEURE LORS DU RÉGLAGE DES FREINS

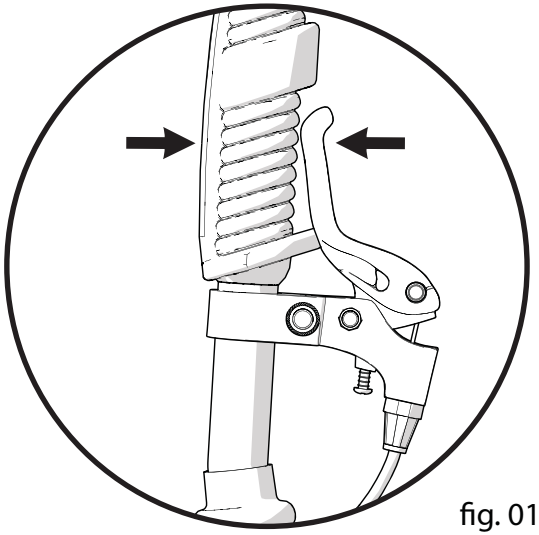
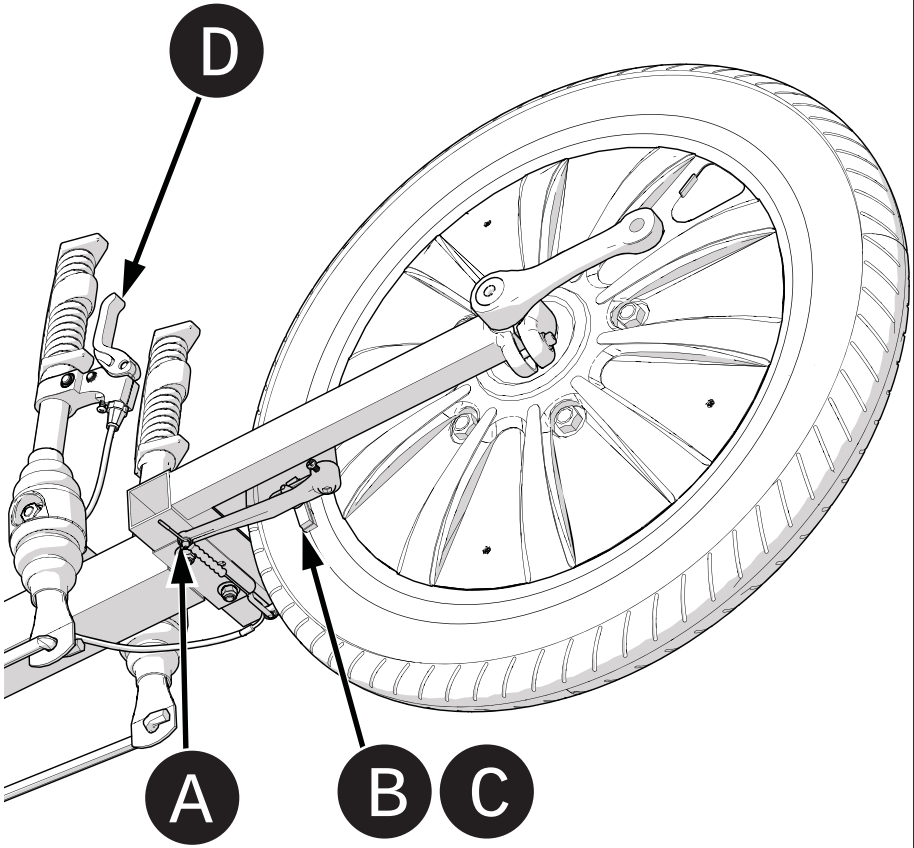
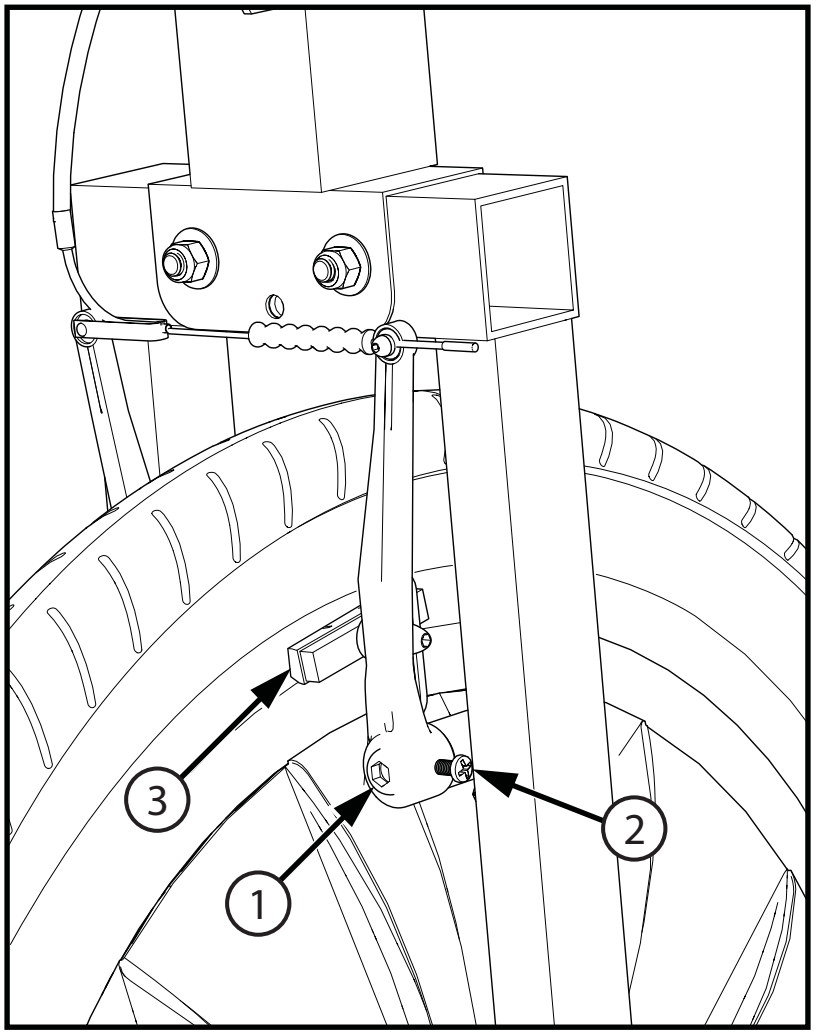


fig. 01



8b Adjusting The Brakes/Ajuste de los Frenos/Réglage des freins



Views From Underneath
Vistas desde la parte inferior
Vue de dessous

Check tightness of the cantilever mounting Bolt (1):
- Make sure each cantilever mounting Bolt is tightened securely.

STEPS:
Center brake shoes on rim:
1. Turn the Adjustment Screw (2) on the cantilever arm to move the arm in or out so each Brake Shoe (3) is the same distance from the rim.
2. Squeeze the brake lever two times.
3. Do this step again, until both brake shoes are the same distance from the rim.

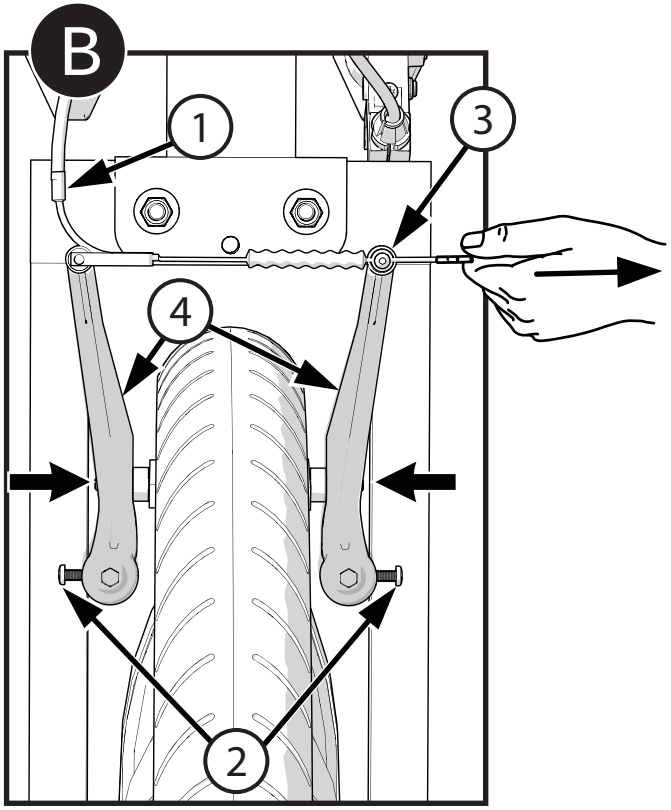
Compruebe que la tuerca de montaje del freno de zapata o el perno de montaje en voladizo estén apretados (1):
- Asegúrese de que cada tuerca de montaje del freno de zapata o el perno de montaje en voladizo esté firmemente apretado.

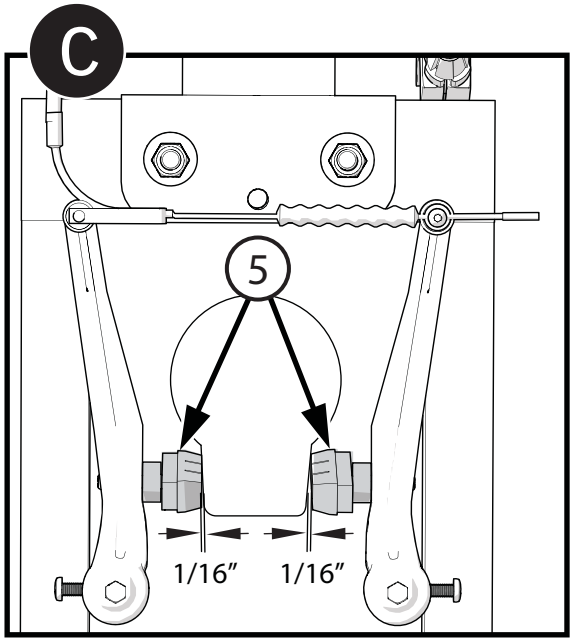
PASOS:
Centre las zapatas de freno en el aro:
1. Gire el tornillo (2) de ajuste del brazo en voladizo para mover el brazo hacia adentro o hacia fuera de manera que cada zapata de freno (3) esté a la misma distancia del aro.
2. Apriete dos veces la palanca de freno.
3. Vuelva a realizar este paso, hasta que ambas zapatas de freno estén a la misma distancia del aro.

Vérification du serrage de l’écrou de montage du frein à mâchoires ou du boulon du frein à tasseaux (1) :
- S’assurer que chaque écrou de montage du frein à mâchoires ou chaque boulon du frein à tasseaux est suffisamment serré.

ÉTAPES :
Centrage des patins de frein sur la jante :
1. Tourner la vis de réglage (2) sur le bras cantilever de déplacer le bras dans ou à l’extérieur afin que chaque segment de frein (3) se trouve à la même distance de la jante.
2. Pincez le levier de frein deux fois.
3. Faire cette étape à nouveau, jusqu’à ce que les deux mâchoires de frein sont à la même distance de la jante.

8c





STEPS:

1. Make sure brake line Sheath (1) is seated correctly.
2. Position each Brake Shoe (5) 1/16 inch away from the rim:
3. Turn the caliper brake adjusting Screws (2) in or out to make the adjustment.
4. If the brake shoes cannot be positioned the correct distance from the rim, hold both Brake Shoes against the rim and loosen the cable clamp Screw (3)
5. Squeeze the Brake Arms (4) together and pull or loosen the cable wire slightly.
6. Tighten the cable clamp Screw.

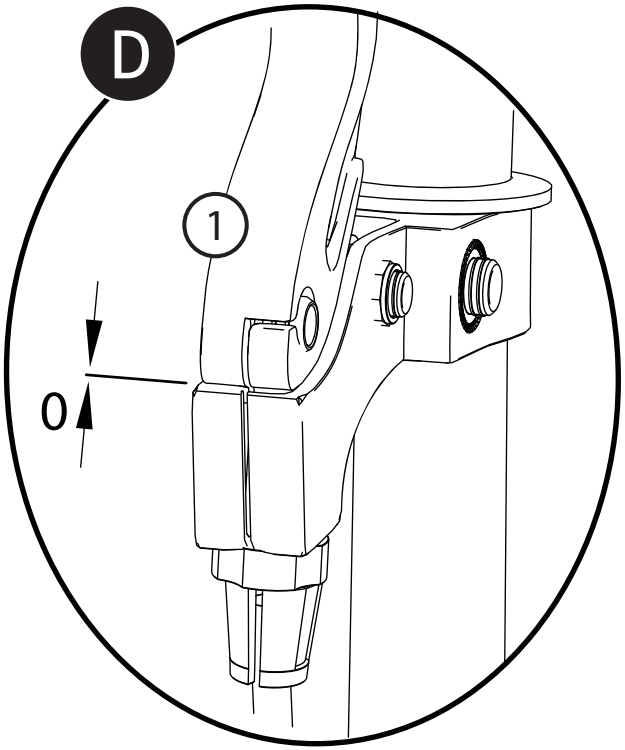
PASOS:

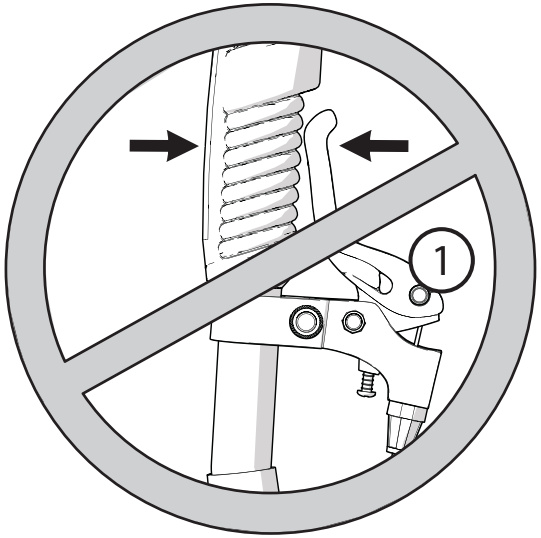
1. Asegúrese de que el freno de las vaina (1) están bien colocados.
2. Ponga cada zapata de freno (5) a 1/16 pulgada de distancia del aro:
3. Gire la mordaza de freno tornillos de ajuste (2) en o para hacer el ajuste.
4. Si las zapatas de freno no pueden colocarse la distancia correcta de la llanta, celebrar ambas zapatas de freno contra la llanta y aflojar los tornillos del cable de (3).
5. Exprimir los brazos del freno (4) y tire o aflojar el cable cable ligeramente.
6. Apretar los tornillos del cable de.

ÉTAPES :

1. Assurez-vous que conduite de frein gaine (1) sont correctement positionnés.
2. Positionner chaque patin de frein (5) à 1/16 de pouce (1,6 mm) de la jante
3. Faire tourner l'étrier de frein de vis de réglage (2) vers l'intérieur ou l'extérieur pour effectuer le réglage.
4. Si le patin de frein ne peut être positionné à la bonne distance de la jante maintenir les deux patins de frein contre la jante et desserrer le serre-câble (3).
5. Pincez le bras de frein (4) et tirer ou desserrer le câble légèrement.
6. Serrer la vis de serrage du câble.

8d





STEPS:

- Make sure when the brakes are adjusted correctly, the Hand Brake Lever (1) is not loose.
- Repeat these adjustment steps until the brake shoes are 1/16 inch from the rim and the Brake Lever (1) does not go all the way to the grip when squeezed.

PASOS:

- Asegúrese de que cuando los frenos se ajustan correctamente, la palanca del freno de mano (1) no se suelta.
- Repita estos pasos hasta que las zapatas de freno son 1/16 de pulgada de la llanta y la palanca del freno (1) no se reduce a la adherencia al apretarse

---

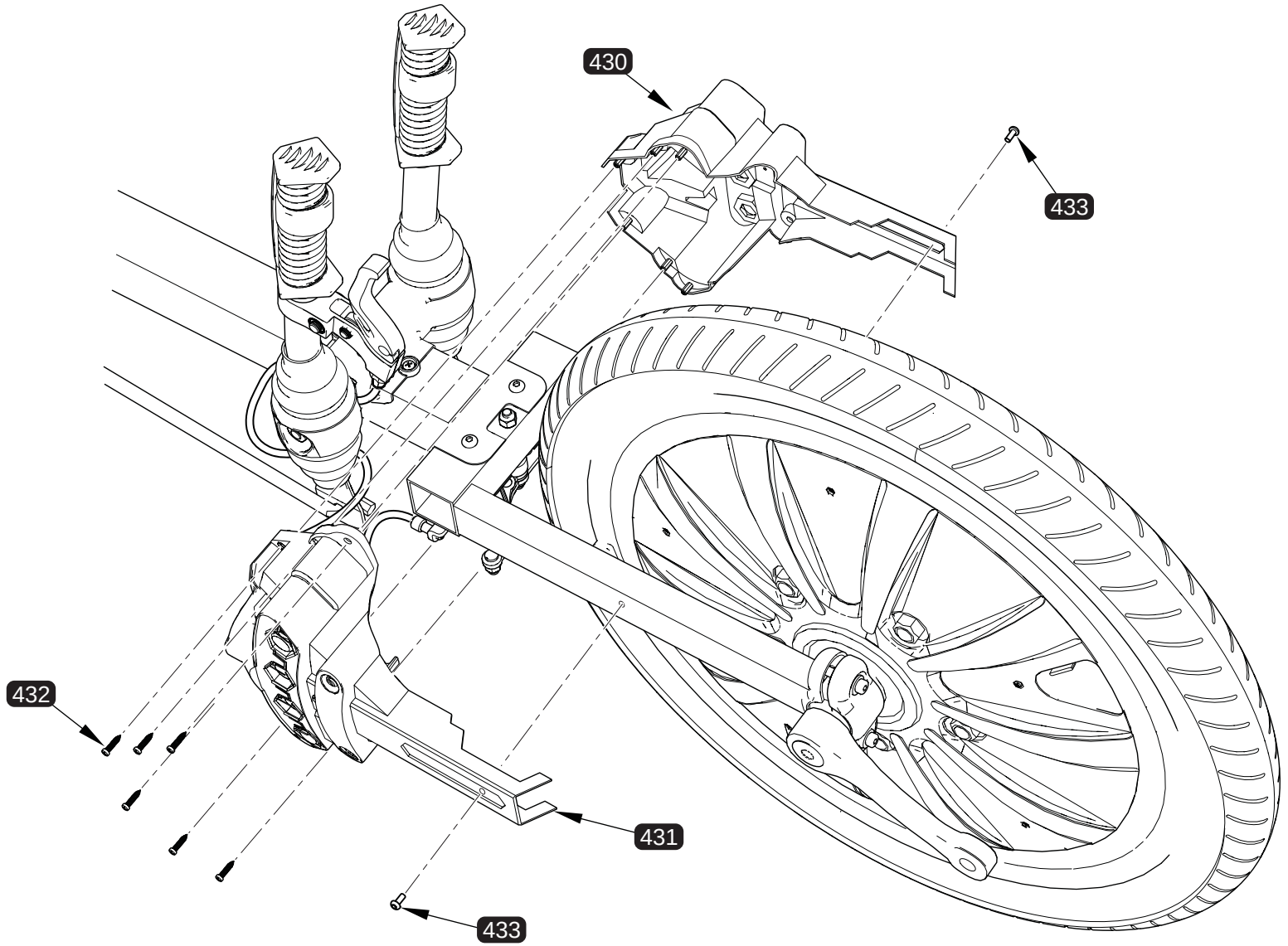
ÉTAPES :

- Assurez-vous quand les freins sont ajustés correctement, le levier de frein de main (1) n'est pas lâche.
- Répétez ces étapes jusqu'à ce que les mâchoires de frein sont 1/16 de pouces de la jante et le levier de frein (1) ne pas aller jusqu'à la poignée lorsque pressé

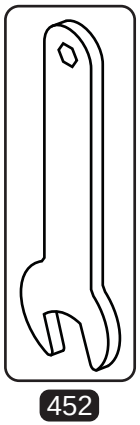
9

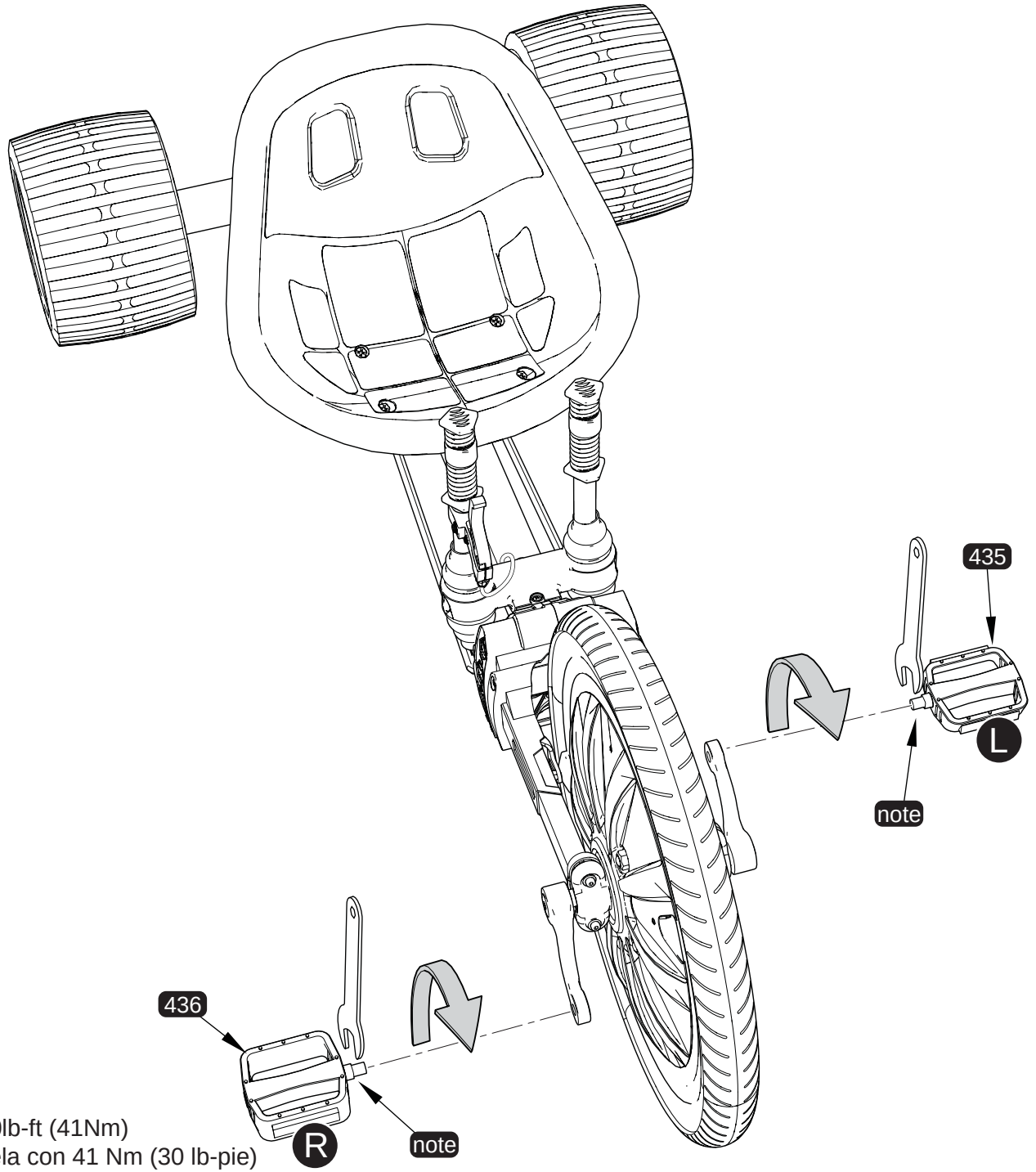
M3-0.6 x 8mm (x 6) 432

M5-0.8 x 12mm (x 2) 433



10

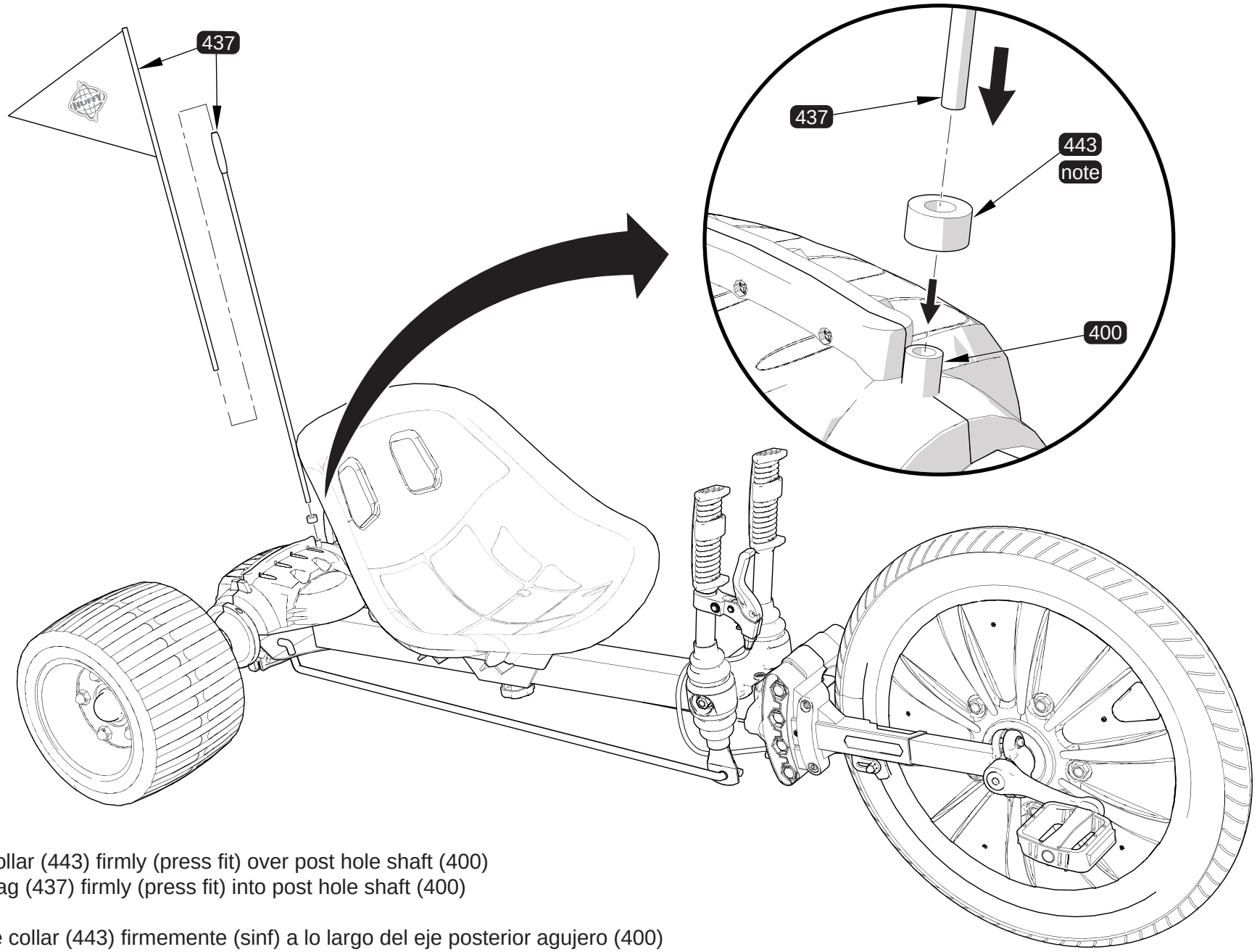




note

Tighten Pedals to crank with 30lb-ft (41Nm)
Apriete los pedales a la manivela con 41 Nm (30 lb-pie)
Fixer les pédales à la manivelle à un couple de 41 Nm (30 livres-pieds)

11



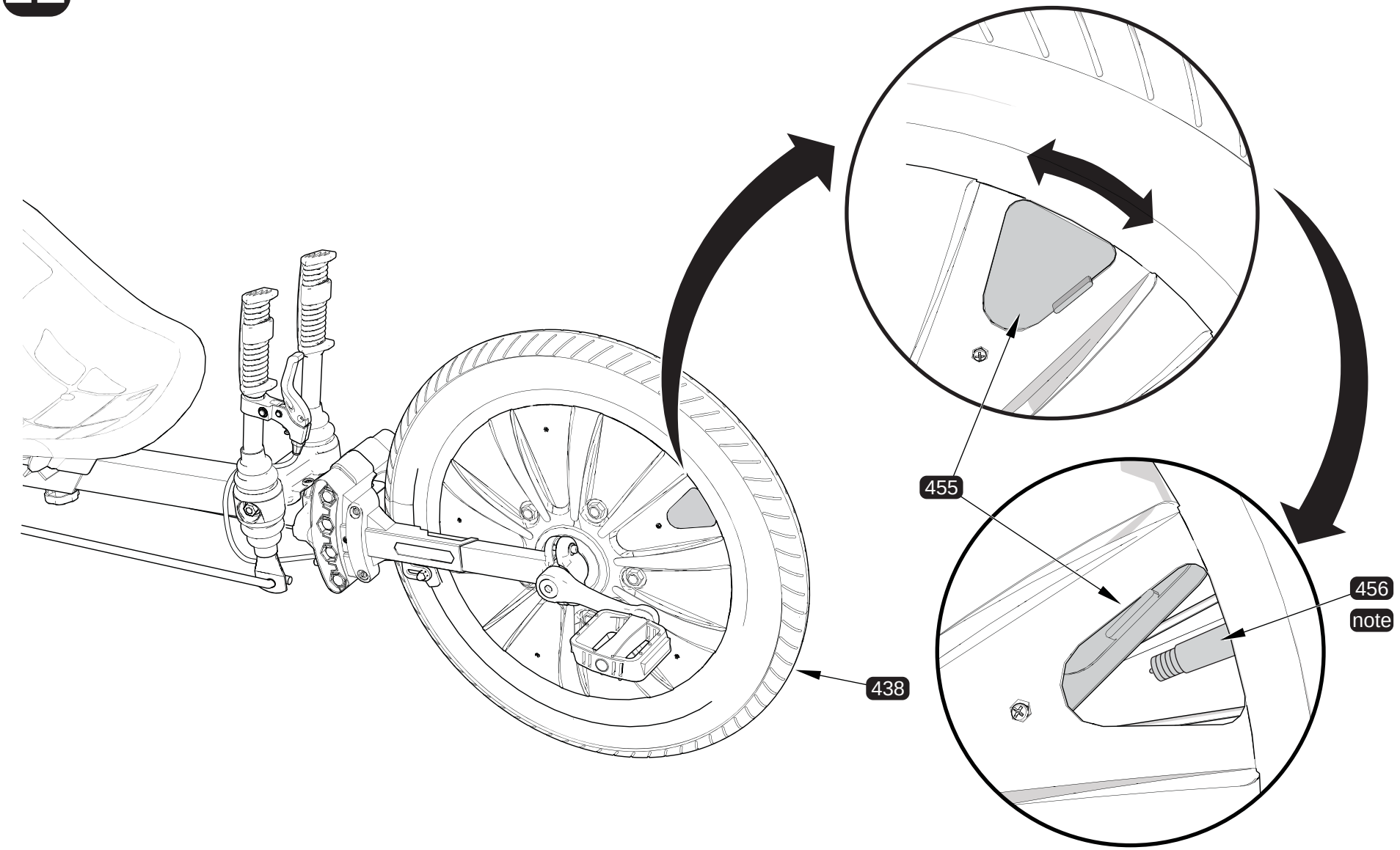
note

Press Collar (443) firmly (press fit) over post hole shaft (400)
Insert Flag (437) firmly (press fit) into post hole shaft (400)

Presione collar (443) firmemente (sinf) a lo largo del eje posterior agujero (400)
Inserte Bandera (437) firmemente (sinf) en agujero del eje posterior (400)

Appuyer sur le collier (443) fermement (presse) sur le trou l'arbre (400)
Insérez Pavillon (437) firmemente (sinf) en post trou arbre (400)

12

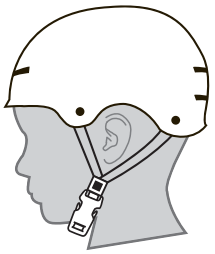


note

Tire pressure is on side of tire
Presión de los neumáticos es en la cara lateral del neumático
Pression de gonflage des pneus est sur le flanc du pneu

⚠ WARNING / ADVERTENCIA / AVERTISSEMENT:
ALWAYS WEAR YOUR HELMET WHEN RIDING THIS PRODUCT!
USE SIEMPRE EL CASCO AL MONTAR ESTE PRODUCTO!
TOUJOURS PORTER VOTRE CASQUE LORSQUE CIRCONSCRIPTION CE PRODUIT !

CORRECT
Correcto



INCORRECT
Incorrecto

- Helmet should sit level on your head and low on your forehead
- Adjust the strap sliders below the ear on both sides.
- Buckle the chin strap. Adjust strap until it is snug.
- No more than two fingers should fit between the strap and your chin.
- A proper fitting helmet should be comfortable and not rock forward/backward or side to side.
- Always read the user manual that comes with your helmet to make sure it is fitted and attached properly to the wearer's head according to the fitting instructions described in the user manual.

- Casco nivel debe sentarse sobre su cabeza y baja en la frente.
- Ajuste la correa controles deslizantes por debajo de la oreja en ambos lados.
- Hebilla el barboquejo. Ajustar la tira hasta que quede bien ajustado.
- No hay más que dos dedos deben encajar entre la correa y la barbilla.
- El uso de un casco debe ser cómoda y no rock hacia delante o hacia atrás o de lado a lado.
- Siempre lea el manual del usuario que viene con su casco para asegurarse de que se encuentra instalado y conectado correctamente a la cabeza de acuerdo con el manual de montaje se describe en el manual del usuario.

- Casque devrait siéger niveau sur votre tête et faible sur votre front.
- Régler la sangle curseurs au-dessous de l'oreille des deux côtés.
- Boucle de la jugulaire. Régler l'attache jusqu'à ce qu'elle soit serrée.
- Pas plus de deux doigts devraient monter entre la sangle et le menton.
- Un bon raccord casque doit être confortable et pas rock avant/arrière ou de côté à côté.
- Toujours lire le manuel d'utilisation fourni avec votre casque pour s'assurer qu'il est monté et fixé correctement à la tête du porteur selon la notice de montage décrit dans le manuel de l'utilisateur.

Check **www.Huffy.com** for the current contact information
www.Huffy.com para comprobar la información de contacto actual
Vérifier **www.Huffy.com** pour les informations de contact actuelles

H Helmet EN-SP-FR 100512 i0035